

BJØRNØEN A.S.



Årsrapport 2014

Årsberetning for 2014

Bjørnøen AS

1. Innledning

A/S Bjørnøen Kulkompani ble stiftet i Stavanger høsten 1915, mens Bjørnøen AS ble stiftet 3. juni 1918. Selskapets aksjer ble overtatt av den norske stat i 1932. I 1967 ble Bjørnøen AS administrativt underlagt Kings Bay AS, med sammenfallende styre og administrerende direktør og samme administrasjon. Selskapet har forøvrig ingen ansatte.

Bjørnøen AS eier all grunn og noen kulturhistoriske bygninger på Bjørnøya.

2. Fakta om Bjørnøya

Bjørnøya ligger i Barentshavet mellom Spitsbergen og fastlandet. Øya er ca. 178 kvadratkilometer stor hvor den nordligste delen av øya er flat og den sørlige ender i høye stup og klippevegger. Den eneste bosetningen på øya er den meteorologiske stasjonen.



*Bjørnøya.
Foto: Ole Magnus Rapp*

Bjørnøya har noen av Europas største fuglefjell og det antas at det er over 1,5 mill. fugler her. Øya er i dag fredet som naturreservat.



*Lundefugl i fuglefjell
Foto: Karin Taraldsen*

Det største kulturminnet på øya i dag er den gamle gruvebyen Tunheim som var eid og drevet av A/S Bjørnøen Kulkompani. På det meste overvintret over 180 mennesker i gruvebyen.

3. Styret og ledelse

Styret har i 2014 hatt følgende sammensetning:

Styrets leder: Unni M Steinsmo
Nestleder: Widar Salbuvik
Medlemmer: Kirsten Broch Mathisen
Egil Murud

Ansatt observatør: Jonny Sjøvoll

Administrerende direktør: Ole Øiseth

Det har i løpet av 2014 ikke vært styrebehandlet forhold om likestilling. Styret mener likestillingssituasjonen i selskapet er godt ivaretatt.

Selskapets revisor er PricewaterhouseCoopers.



Styret mfl. på besøk Foto: Ole Magnus Rapp



Lundefugl. Foto: Ole Magnus Rapp

4. Fortsatt drift

Denne årsberetningen er avgitt ut fra en klar forventning om fortsatt drift for selskapet.

5. Selskapets virksomhet

Selskapet har ikke igangsatt nye aktiviteter i 2014.

Det norske meteorologiske Institutt v/Værvarslingen for Nord-Norge leier grunn til en meteorologisk stasjon på Bjørnøya. I tillegg har Værvarslingen for Nord-Norge for øyeblikket det koordinerende ansvaret for de vitenskapelige aktivitetene på sin leie-eiendom på øya.

Den 12. desember 2008 ble Bjørnøya naturreservat utvidet ut til territorialgrensen 12 nautiske mil fra land. Dette ble fastsatt ved Kongelig resolusjon med hjemmel i lov 15. juni 2001 nr. 79 §§12,17. Denne utvidelsen er viktig for å kunne beskytte havområdet rundt Bjørnøya og dermed sjøfuglenes leveområder og næringsgrunnlag til havs. Bjørnøya har noen av Europas største hekkekolonier av lomvi og polarlomvi. Regjeringen har tidligere besluttet at petroleumsvirksomhet ikke skal igangsettes i en sone på 65 km rundt øya.

Sysselemanden på Svalbard er forvaltningsmyndighet og har oppsynsansvar i naturreservatet. Det har blitt utarbeidet en forvaltningsplan for Bjørnøya som ble godkjent i november 2005. Planen er godkjent av Direktoratet for naturforvaltning i samråd med Riksantikvaren. Forvaltningsplanen skal legges til grunn for Sysselemandens praktisering av fredningsforskriften og gjennomføring av tiltak i naturreservatet.

Styret har vært opptatt av forvaltningen av Bjørnøya, særlig med utgangspunkt i den nye forvaltningsplanen. Dette er særlig aktuelt med bakgrunn i økt oljeleting i områdene rundt Bjørnøya og eventuelt behov for landbasert opplag av eksempelvis lensemateriell. Styret gjennomførte i august 2014 en befaring av Bjørnøya. Hvor Meteorologisk Instituttstasjon ble besøkt, samt at det gamle gruveanlegget Tunheim ble besiktiget. Videre ble det kontrollert at gamle gruvesjakter var forsvarlig merket.

Sysselemanden var i 2008 på befaring på Bjørnøya og utførte en enkel tilstandsregistrering av blant annet Hammerfesthytta. På bakgrunn av dette ble råtne stokker skiftet i 2010, samt at en grundigere tilstandsregistrering ble utført.



Hammerfesthytta. Foto: Jørgen Sjøvold Strand.

6. Ytre miljø

Bjørnøen AS har i 2014 ikke hatt virksomhet som har skapt miljøbelastninger utover tillatte rammer.

Styret er bekymret for forurensning fra det havareerte russiske fartøyet Petrozavodsk som gikk på land i mai 2009. Kystverket har høsten 2011 avvist kravet om fjerning av vraket.

7. Regnskapet

Selskapet mottok i 2014 et tilskudd på kr. 166.215,- til dekning av årets drift. Dette er i regnskapet bokført som tilskudd fra staten. Resultatregnskapet viser etter dette et nullresultat. Pr. 31.12.14 har selskapet en fri egenkapital på kr 56.274,-

Etter styrets mening gir regnskapet med noter et fullstendig uttrykk for resultatet av virksomheten i året og for selskapets økonomiske stilling per 31.12.14. Det har ikke intrådt forhold etter regnskapsårets utgang som er av betydning for bedømmelse av selskapets økonomiske stilling.

Bjørnøen AS betaler ikke lønn til administrerende direktør.

Styrehonorar er i 2014 utbetalt med kr. 63.800,-

Revisjonshonorar inngår i administrasjonskostnaden på kr. 100.000 til Kings Bays AS.

Staten ved Nærings- og fiskeridepartementet eier samtlige aksjer i selskapet. Aksjekapitalen er på kr. 4 000 000,- som består av 4 000 aksjer hver pålydende kr. 1.000,-

Styret mener at årsregnskapet gir et rettviseende bilde av selskapets eiendeler og gjeld, finansielle stilling og resultat.

8. Utsiktene fremover

I verneplanen for Bjørnøya er det, foruten det arealet som det norske meteorologiske institutt leier, også satt til side et område for fremtidig bruk som plattform for redningstjeneste og overvåkning i forbindelse med eventuell oljeutvinning i Barentshavet, samt andre aktiviteter i nærområdene. Styret vektlegger at naturen på øya forblir mest mulig urørt.

Ny-Ålesund - 27.03.15



Unni M Steinsmo
Styreleder



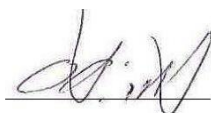
Egil Murud



Widar Salbu
Nestleder



Kirsten Broch-Mathisen



Ole Øiseth – direktør

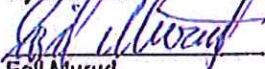
Resultatregnskap

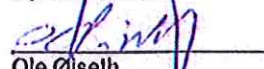
	Note	2014	2013
DRIFTSINNEKTER OG DRIFTSKOSTNADER			
Driftsinntekter			
Leieinntekter		18 198	17 497
Tilskudd fra Kings Bay AS dekket over statsbudsjettet	5	166 215	161 972
Sum driftsinntekter		184 413	179 469
Driftskostnader			
Lønnskostnad	2	63 800	63 800
Annen driftskostnad	2	120 750	115 797
Sum driftskostnader		184 550	179 597
DRIFTSRESULTAT		-137	-128
FINANSINNEKTER OG FINANSKOSTNADER			
Finansinntekter			
Annen renteinntekt		137	128
Sum finansinntekter		137	128
NETTO FINANSPOSTER		137	128
ORDINÆRT RES. FØR SKATTEKOSTNAD			
		0	0
Skattekostnad på ordinært resultat	3	0	0
ÅRSRESULTAT		0	0
OVERFØRINGER			
SUM OVERFØRINGER		0	0

Balanse pr. 31.12.2014

	Noto	31.12.2014	31.12.2013
EIENDELER			
Anleggsmidler			
Varlige driftsmidler			
Eiendommen Bjørnøen	6	3 900 000	3 900 000
Sum anleggsmidler		3 900 000	3 900 000
Omløpsmidler			
Kundefordringer		166 216	161 972
Bankinnskudd, kontanter o.l.		90 059	94 302
Sum omløpsmidler		256 274	256 274
SUM EIENDELER		4 156 274	4 156 274
EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Selskapskapital	4,7	4 000 000	4 000 000
Sum innskutt egenkapital		4 000 000	4 000 000
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	7	66 274	66 274
Sum opptjent egenkapital		66 274	66 274
Sum egenkapital		4 066 274	4 066 274
Gjeld			
Kortselktlg gjeld			
Leverandørgjeld		100 000	100 000
Sum kortselktlg gjeld		100 000	100 000
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		4 166 274	4 166 274

Ny-Alesund 2.4 13 - 2015


Unni Merete Steinsmo
styrets leder

Egil Murud
styremedlem

Vidar Salbu
styrets nestleder

Ole Øiseth
administrerende direktør

Kirsten Broch Mathisen
styremedlem

Bjørnøen AS
Årsregnskap 2014

Noter

Note 1 Regnskapsprinsipper

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapslovens bestemmelser og god regnskapsskikk.

Driftsinntekter

Inntektsføring skjer på leveringstidspunktet.

Klassifiseringer og vurdering av balanseposter

Omløpsmidler og kortsiktig gjeld omfatter poster som forfaller til betaling innen ett år samt poster som knytter seg til varekretsløpet. Øvrige poster er klassifisert som anleggsmiddel/langsiktig gjeld.

Omløpsmidler vurderes til laveste av anskaffelseskost og virkelig verdi. Kortsiktig gjeld balanseføres til nominelt beløp på etableringstidspunktet. Anleggsmidler vurderes til anskaffelseskost, men nedskrives til virkelig verdi dersom verdifallet ikke forventes å være forbigående. Langsiktig gjeld balanseføres til nominelt beløp på etableringstidspunktet.

Fordringer

Kundefordringer og andre fordringer er oppført i balansen til pålydende etter fradrag for avsetninger til forventet tap. Avsetning til tap gjøres på grunnlag av individuelle vurderinger av de enkelte fordringer. I tillegg gjøres det for øvrige kundefordringer en uspesifisert avsetning for å dekke antatt tap.

Varige driftsmidler

Varige driftsmidler balanseføres og avskrives over driftsmidlets levetid dersom de har levetid over 3 år og har en kostpris som overstiger kr 15 000. Direkte vedlikehold av driftsmidler kostnadsføres løpende under driftskostnader, mens påkostninger eller forbedringer tillegges driftsmidlets kostpris og avskrives i takt med driftsmidlet.

Skatt

Skattekostnaden i resultatregnskapet omfatter både periodens betalbare skatt og endring i utsatt skatt. Utsatt skatt er beregnet med 16% på grunnlag av de midlertidige forskjeller som eksisterer mellom regnskapsmessige og skattemessige verdier, samt ligningsmessig underskudd til fremføring ved utgangen av regnskapsåret. Skatteøkende og skattereduserende midlertidige forskjeller som reverserer eller kan reversere i samme periode er utlignet og nettoført.

Bjørnøen AS
Årsregnskap 2014

Note 2 Lønnskostnader / Antall ansatte / Godtgjørelser / Lån til ansatte / Pensjoner mm:

Lønnskostnader mm.	01.01 - 31.12	
	2014	2013
Lønninger/styrehonorar	63 800	63 800
Folketrygdavgift	0	0
Lønnskostnader	63 800	63 800
Gjennomsnittlig antall ansatte	0	0

Styret

Det er i løpet av regnskapsåret utbetalt kr 63 800 i form av godtgjørelse til styret.

Revisor

Kostnadsført revisjonshonorar for 2014 utgjør kr 12.650. I tillegg kommer annen bistand med kr 8 100. Alle tall er eksklusive mva.

Obligatorisk tjenestepensjon

Selskapet har ikke ansatte som oppfyller kravene til Obligatorisk tjenestepensjon.

Note 3 Skatt

Betalt skatt fremkommer slik:	01.01 - 31.12	
	2014	2013
Ordinært resultat før skattekostnad	0	0
Permanente forskjeller	0	0
Anvendelse fremførbart underskudd	0	0
Grunnlag betalbar skatt	0	0
Skatt 16%	0	0

Spesifikasjon av grunnlag for utsatt skatt/utsatt skattefordel:

Forskjeller som utlignes:

Underskudd til fremføring	0	0
Sum	0	0
Utsatt skatt, 16%	0	0

Bjørnøen AS
Årsregnskap 2014

Note 4 - Aksjekapital og aksjonærinformasjon:

Aksjekapitalen i Bjørnøen AS pr. 31.12.2014 består av følgende aksjeklasser:

	<u>Antall</u>	<u>Pålydende</u>	<u>Balanseført</u>
A-aksjer	<u>4 000</u>	<u>1 000</u>	<u>4 000 000</u>

Eierstruktur:

Aksjonæren i Bjørnøen AS pr. 31.12.2013 var:

	<u>A-aksjer</u>	<u>Sum</u>	<u>Eierandel</u>	<u>Stemmeandel</u>
Den Norske Stat v/Næringsdepartementet	<u>4 000</u>	<u>4 000</u>	<u>100,0 %</u>	<u>100 %</u>
Totalt antall aksjer	<u>4 000</u>	<u>4 000</u>	<u>100,0 %</u>	<u>100 %</u>

Note 5 - Statstilskudd

	<u>2014</u>	<u>2013</u>
Generelt tilskudd til drift fra Kings Bay AS dekket over statsbudsjettet :	166 215	161 972
Sum tilskudd :	<u>166 215</u>	<u>161 972</u>
Anvendelse av tilskudd :		
Dekning av underskudd	166 215	161 972
Sum anvendelse :	<u>166 215</u>	<u>161 972</u>

Note 6 - Eiendom

Selskapet eier all grunn på Bjørnøya. Grunnområdene avskrives ikke.

Note 7 - Egenkapital

	<u>Aksjekapital</u>	<u>Annen egenkapital</u>	<u>Sum</u>
Egenkapital 01.01	4 000 000	56 274	4 056 274
Årets endring i egenkapital	0	0	0
<u>Egenkapital 31.12</u>	<u>4 000 000</u>	<u>56 274</u>	<u>4 056 274</u>



Til generalforsamlingen i Bjørnøen AS

Revisors beretning

Uttalelse om årsregnskapet

Vi har revidert årsregnskapet for Bjørnøen AS, som viser et årsresultat på kr 0. Årsregnskapet består av balanse per 31. desember 2014, resultatregnskap for regnskapsåret avsluttet per denne datoen, og en beskrivelse av vesentlige anvendte regnskapsprinsipper og andre noteopplysninger.

Styret og daglig leders ansvar for årsregnskapet

Styret og daglig leder er ansvarlig for å utarbeide årsregnskapet og for at det gir et rettviseende bilde i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge, og for slik intern kontroll som styret og daglig leder finner nødvendig for å muliggjøre utarbeidelsen av et årsregnskap som ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller feil.

Revisors oppgaver og plikter

Vår oppgave er å gi uttrykk for en mening om dette årsregnskapet på bakgrunn av vår revisjon. Vi har gjennomført revisjonen i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder International Standards on Auditing. Revisjonsstandardene krever at vi etterlever etiske krav og planlegger og gjennomfører revisjonen for å oppnå betryggende sikkerhet for at årsregnskapet ikke inneholder vesentlig feilinformasjon.

En revisjon innebærer utførelse av handlinger for å innhente revisjonsbevis for beløpene og opplysningene i årsregnskapet. De valgte handlingene avhenger av revisors skjønn, herunder vurderingen av risikoene for at årsregnskapet inneholder vesentlig feilinformasjon, enten det skyldes misligheter eller feil. Ved en slik risikovurdering tar revisor hensyn til den interne kontrollen som er relevant for selskapets utarbeidelse av et årsregnskap som gir et rettviseende bilde. Formålet er å utforme revisjonshandlinger som er hensiktsmessige etter omstendighetene, men ikke for å gi uttrykk for en mening om effektiviteten av selskapets interne kontroll. En revisjon omfatter også en vurdering av om de anvendte regnskapsprinsippene er hensiktsmessige og om regnskapsestimaterne utarbeidet av ledelsen er rimelige, samt en vurdering av den samlede presentasjonen av årsregnskapet.

Etter vår oppfatning er innhentet revisjonsbevis tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon.

Konklusjon

Etter vår mening er årsregnskapet avgitt i samsvar med lov og forskrifter og gir et rettviseende bilde av den finansielle stillingen til Bjørnøen AS per 31. desember 2014, og av resultater for regnskapsåret som ble avsluttet per denne datoen i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge.

Uttalelse om øvrige forhold

Konklusjon om årsberetningen

Basert på vår revisjon av årsregnskapet som beskrevet ovenfor, mener vi at opplysningene i årsberetningen om årsregnskapet og forutsetningen om fortsatt drift er konsistente med årsregnskapet og er i samsvar med lov og forskrifter.

Konklusjon om registrering og dokumentasjon

Basert på vår revisjon av årsregnskapet som beskrevet ovenfor, og kontrollhandlinger vi har funnet nødvendig i henhold til internasjonal standard for attestasjonsoppdrag ISAE 3000 "Attestasjonsoppdrag som ikke er revisjon eller forenklet revisorkontroll av historisk finansiell informasjon", mener vi at ledelsen har oppfylt sin plikt til å sørge for ordentlig og oversiktlig registrering og dokumentasjon av selskapets regnskapsopplysninger i samsvar med lov og god bokføringsskikk i Norge.

Tromsø, 27. mars 2015
PricewaterhouseCoopers AS



Kent-Helge Holst
Statsautorisert revisor

Vedtekter for Bjørnøen AS

Sist endret på selskapets ordinære generalforsamling den 20. Juni 1990. Ny § 1 og § 8. Forskyving av de andre til § 2 til § 7 samt endring i § 6 og § 7 i henhold til aksjelovens § 2-2 ved ordinær generalforsamling 22. Mai 2007. Endring av §§ 6 og 7 ved ordinær generalforsamling 18. Juni 2013.

§ 1

Selskapets navn er Bjørnøen AS.

§ 2

Bjørnøen AS har til formål drift og utnyttelse av selskapets eiendommer på Svalbard og annen virksomhet i forbindelse med dette.

§ 3

Selskapets forretningskontor er på Svalbard.

§ 4

Aksjekapitalen er på kr. 4 000 000,- fordelt på 4 000 aksjer à kr. 1 000,-

§ 5

Som aksjeeier anerkjennes kun norske rettssubjekter. Overdragelse av aksjer til fremmede rettssubjekter er ugyldig.

Heller ikke skal selskapets aksjer kunne pantsettes til fremmede rettssubjekter. Bestemmelsen i nærværende paragraf kan ikke oppheves eller endres uten samtykke av Næringsdepartementet.

§ 6

Styret skal ha 3 til 5 medlemmer, som velges for inntil 2 år ad gangen. Styret skal ha leder som velges av generalforsamlingen.

§ 7




Generalforsamlingen holdes på Svalbard eller i Oslo etter departementets beslutning.

§ 8

Selskapets aksjer skal ikke registreres i Verdipapirsentralen

Underskrevet Oslo den 18.juni 2013.

Bjørnøya naturreservat, Svalbard

-  Grense for naturreservat
-  Stasjonsområde - inngår ikke i naturreservatet
-  Område med ferdselsrestriksjon
 - Sone A - ferdselsforbud f.o.m 1. april t.o.m 31. august
 - Sone B - ferdselsforbud f.o.m 15. juni t.o.m 31. august

Ekvidistanse: 100 meter

Kartgrunnlag: S250

Målestokk: 1: 350 000

Kartproduksjon: Norsk Polarinstitutt



0 5 10 15 20 Km

Miljøverndepartementet, desember 2008



BJØRNØEN A.S.

Bjørnøen AS
9173 Ny- Ålesund